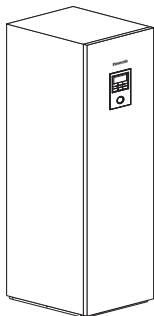


Uživatel'ský návod



Model

WH-ADC0309H3E5

WH-UD03HE5-1

WH-UD05HE5-1

WH-UD07HE5-1

WH-UD09HE5-1



Manufactured by:
Panasonic Appliances Air-Conditioning Malaysia Sdn. Bhd.
Lot 2, Persiaran Tengku Ampuan, Section 21,
Shah Alam Industrial Site, 40300 Shah Alam,
Selangor Darul Ehsan, Malaysia.

Děkujeme, že jste zakoupili výrobek společnosti Panasonic.

Před zahájením používání jednotky si pečlivě přečtěte tento návod k použití a uchovejte jej k pozdějšímu nahlédnutí.

Návod k instalaci je přiložen.

Výrobní číslo a rok výroby naleznete na typovém štítku.

Obsah

Bezpečnostní upozornění	56-58
Tlačítka a displej dálkového ovladače	59-61
Zahájení instalace	61
Rychlá nabídka	62
Nabídky	62-75

Pro uživatele

1 Nastavení funkcí	62-63
1.1 Týdení časovač	
1.2 Prázdninový časovač	
1.3 Časovač tichého rež.	
1.4 Pokojový ohřivač	
1.5 Ohřivač nádrže	
1.6 Sterilizace	
1.7 Režim TUV	
2 Kontrola systému	64
2.1 Monitor. energie	
2.2 Teploty vody	
2.3 Chyba historie	
2.4 Kompresor	
2.5 Ohřivač	
3 Vlastní nastavení	64-65
3.1 Dotykový signál	
3.2 LCD contrast	
3.3 Podsvícení	
3.4 Intenzita podsvícení	
3.5 Formát hodin	
3.6 Datum a čas	
3.7 Jazyk	
3.8 Heslo pro odemknutí	
4 Servisní kontakt	65
4.1 Kontakt 1 / Kontakt 2	

Pro instalačního technika

5 Instalační nastavení > Nastavení systému	66-70
5.1 Volitelné připojení řídicí desky	
5.2 Zóna a čidlo	
5.3 Výkon ohřivače	
5.4 Proti zamrznutí	
5.5 Připojení nádrže	
5.6 Ohřivač nádrže	
5.7 Alternativní venkovní čidlo	
5.8 Bivalentní připojení	
5.9 Externí vypínač	
5.10 Solární připojení	
5.11 Ext. chybové hlášení	
5.12 Požadavek řízení	
5.13 SG ready	
5.14 Externí vypínač kompresoru	
5.15 Oběhová kapalina	
5.16 Vypínač top.-chlaz.	
6 Instalační nastavení > Nastavení činnosti	70-74
6.1 Topení	
6.2 Chlazení	
6.3 Auto	
6.4 Nádrž	
7 Instalační nastavení > Servisní nastavení	74-75
7.1 Max. otáčky oběh. čerpadla	
7.2 Odčerpávání chlad.	
7.3 Vysouš. podl	
7.4 Servisní kontakt	

Pokyny pro čištění	76
Řešení potíží	77-78
Informace	79



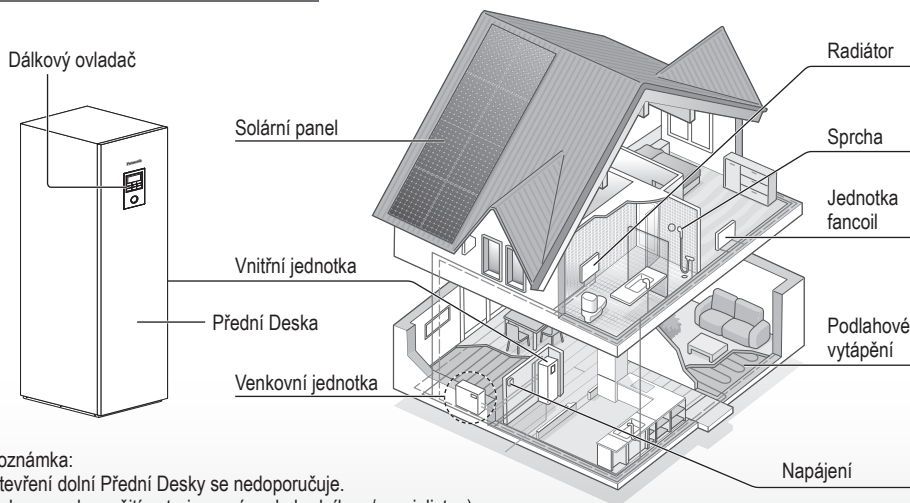
Před použitím zajistěte, aby byl systém správně instalován autorizovaným prodejcem v souladu s uvedenými pokyny.

- **Teplné čerpadlo Panasonic vzduch-voda** je dělený systém, který se skládá ze dvou jednotek: z vnitřní a venkovní jednotky. Vnitřní jednotka se skládá z hydromodulu a zásobníku užitkové vody na 200 litrů.
- Tento návod k použití popisuje způsob provozu systému s vnitřní a venkovní jednotkou.
- Popis provozu dalších výrobků, jako je radiátor, externí ovládání teploty a systém podlahového topení najdete v návodech k použití jednotlivých výrobků.
- Systém může být uzamčen, aby pracoval pouze v režimu HEAT, kdy režim COOL je zakázáný.
- Určité funkce popisované v tomto návodu nemusí být použitelné pro váš systém.
- Další informace si vyžádejte od svého nejbližšího autorizovaného prodejce.

*1 Systém je zamčen, nepodporuje režim CHLAZENÍ. Odemčení mohou provést pouze autorizovaní instalační technici nebo servisní partneři.

*2 Zobrazí se pouze pokud je režim CHLAZENÍ odemčen (To znamená, když je k dispozici režim CHLAZENÍ)

Přehled systému



Poznámka:

Otevření dolní Přední Desky se nedoporučuje.
(vyhrazeno k použití autorizovaným obchodníkem/specialistou)

Obrázky v tomto návodu jsou pouze ilustrativní a nemusí odpovídat skutečnému provedení.
V zájmu zlepšování si vyhražujeme právo změn.

Provozní podmínky


	TOPENÍ (ZÁSOBNÍK)	TOPENÍ (OKRUH)	CHLAZENÍ (OKRUH)
Teplota vody na výstupu (°C) (Min. / Max.)	- / 65*	20 / 55	5 / 20
Venkovní teplota (°C) (Min. / Max.)	-20 / 35		16 / 43


Pokud venkovní teplota překročí rozsah uvedený v tabulce, výkon topení výrazně poklesne a činnost venkovní jednotky může být zastavena z důvodu její ochrany. Jednotka se spustí automaticky, jestliže se venkovní teplota vrátí do povoleného rozsahu.

* Nad 55 °C, možné pouze za provozu záložního topení.


Bezpečnostní pokyny


Dodržujte následující pokyny, abyste se vyvarovali zranění sebe, ostatních osob nebo škod na majetku:
Nesprávná obsluha plynoucí z nedodržování těchto pokynů může mít za následek újmu na zdraví nebo materiální škody, jejichž závažnost je klasifikována takto:

 VAROVÁNÍ	Tento symbol varuje před možností smrtelného nebo závažného úrazu.
--	--

 UPOZORNĚNÍ	Tento symbol upozorňuje na riziko poranění nebo poškození majetku.
--	--

Pokyny, které je třeba dodržovat, jsou klasifikovány následujícími symboly:

	Tento symbol označuje činnost, která je ZAKÁZÁNA .
--	---

	Tyto symboly označují činnosti, které jsou POVINNÉ .
--	---



VAROVÁNÍ


Vnitřní jednotka a venkovní jednotka




Toto zařízení smí používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo pokud jim byly podány pokyny týkající se bezpečného používání spotřebiče a pokud chápou související rizika. Děti si se zařízením nesmí hrát. Děti nesmí provádět čištění a uživatelskou údržbu bez dohledu.


Záležitosti týkající se instalace, oprav, demontáže nebo přemístění zařízení konzultujte s autorizovaným prodejcem nebo odborníkem. Nesprávně provedená instalace má za následek únik vody či chladiva, úraz elektrickým proudem nebo požár.

Záležitosti týkající se typu použitého chladiva konzultujte s autorizovaným prodejcem nebo odborníkem. Použití typu chladiva jiného než doporučeného výrobcem může mít za následek poškození jednotky, výbuch, zranění, atd.

 Neinstalujte jednotku v potenciálně hořlavém nebo výbušném prostředí. V takovém případě snadno dojde k požáru.




Do vnitřní ani venkovní jednotky nestrkejte žádné předměty ani prsty; rotující součásti uvnitř mohou způsobit zranění. 

V průběhu bouřky nesahejte na venkovní jednotku, mohli byste utrpět úraz elektrickým proudem.

Na jednotku si nesedejte ani nestoupejte. Mohli byste spadnout. 


Vnitřní jednotku neinstalujte venku. Je určena pouze pro instalaci uvnitř budovy.

Zdroj napájení

 Nepoužívejte k napájení upravované, nastavované, prodlužovací kabely, či kabely neznámého původu a parametrů, aby nedocházelo k jejich přehřátí a případně k požáru.  

Aby se zabránilo přehřátí, požáru nebo úrazu elektrickým proudem:

- Nepoužívejte stejné zásuvky s jiným zařízením.
- Zařízení neobsluhujte s mokřýma rukama.
- Neohýbejte napájecí kabel, ani jím nekroutěte.

 Pokud dojde k poškození napájecího kabelu, musí být vyměněn výrobcem, pracovníkem servisu nebo technikem s odpovídající kvalifikací, aby se vyloučilo riziko úrazu elektrickým proudem.

Tato jednotka je vybavena proudovým chráničem/ochranným jističem (RCCB/ELCB). Požádejte autorizovaného prodejce, aby činnost RCCB/ELCB pravidelně kontroloval, zejména po instalaci, při prohlídkách a údržbě. Porucha RCCB/ELCB může způsobit úraz elektrickým proudem nebo požár.

Doporučujeme na místě nainstalovat doplňkový proudový chránič, aby nemohlo dojít k úrazu elektrickým proudem a/ nebo požáru.

Před manipulací s konektory je třeba odpojit veškeré napájecí okruhy.


Zjistíte-li abnormální chování/ poruchu zařízení, přestaňte je používat a odpojte zdroj napájení. (Riziko kouře/požáru/zásahu elektrickým proudem)


Příklady abnormálních chování/ poruchy


- RCCB/ELCB často odpojuje napájení.
- Je cítit pach spáleniny.
- Objevuje se abnormální hluk nebo vibrace.
- Z vnitřní jednotky uniká horká voda.

Neprodleně požádejte místního prodejce o provedení údržby nebo opravy.

Bezpečnostní pokyny

 Při prohlídkách nebo údržbě se doporučuje používat rukavice.

 Toto zařízení musí být uzemněno, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

 Předcházejte úrazu elektrickým proudem odpojením napájení


- Před čištěním nebo prováděním údržby.
- Nebude-li zařízení delší dobu používáno.

Toto zařízení je víceúčelové. Abyste zabránili úrazu elektrickým proudem, popálení a/nebo vážnému úrazu, vypněte vždy před manipulací s konektory všechny napájecí okruhy.



UPOZORNĚNÍ



Vnitřní jednotka a venkovní jednotka

 Vnitřní jednotku nečistěte vodou, benzínem, ředidlem ani čistícím práškem, mohlo by dojít k poškození nebo zrezivění jednotky.


Jednotku neinstalujte v blízkosti hořlavých látek ani v koupelně. Jinak by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem a/nebo požáru.

Za provozu se nedotýkejte výstupního vodního potrubí vnitřní jednotky.

Nestavte na jednotku ani pod ni žádné předměty.

 Nesahejte na hliníkové lamely žaluzií; ostré hrany mohou způsobit poranění. 


Během sterilizace systém nepoužívejte, abyste se neopařili horkou vodou nebo aby nebyla přehřátá voda ve sprše.

 Dbejte na to, aby bylo odpadní potrubí správně připojené, abyste zabránili úniku vody.

Po dlouhé době provozu se ujistěte, zda není instalační skříň poškozená. Poškození instalační skříňe by mohlo způsobit pád jednotky.

Požádejte autorizovaného prodejce, aby určil nastavení funkce sterilizace v souladu s místními zákony a nařízeními.

Dálkový ovladač

 Nenavlhčujte dálkový ovladač. Jinak hrozí zásah elektrickým proudem nebo požár.

Nemačkejte tlačítka na dálkovém ovladači tvrdými a ostrými předměty. Jinak hrozí poškození zařízení.

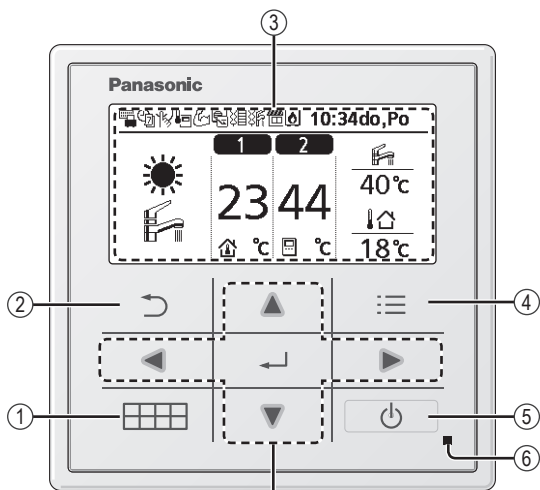
Nemyjte dálkový ovladač vodou, benzínem, ředidlem, rozpouštědlem ani brousícím práškem.

Neprovádějte prohlídky a údržbu dálkového ovladače sami. Konzultujte autorizovaného prodejce, aby se předešlo poranění při nesprávném ovládání.

Tlačítka a displej dálkového ovladače

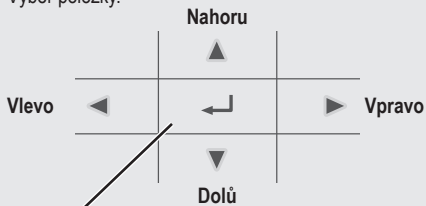
Tlačítka / indikátor

- ① **Tlačítko Rychlá nabídka**
(Více podrobností uvádí samostatný Průvodce rychlou nabídkou.)
- ② **Tlačítko Zpět**
Návrat na předchozí obrazovku
- ③ **LCD displej**
- ④ **Tlačítko Hlavní nabídka**
K nastavení funkcí
- ⑤ **Tlačítko ZAP/VYP**
Zapnutí/vypnutí
- ⑥ **Provozní indikátor**
Za provozu svítí, při alarmu bliká.



Kurzorová tlačítka

Výběr položky.

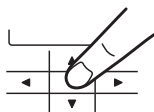


Vstup

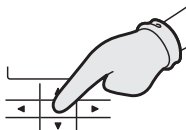
Potvrzení vybrané volby.



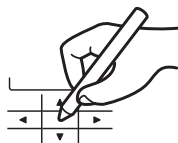
Stiskněte střed



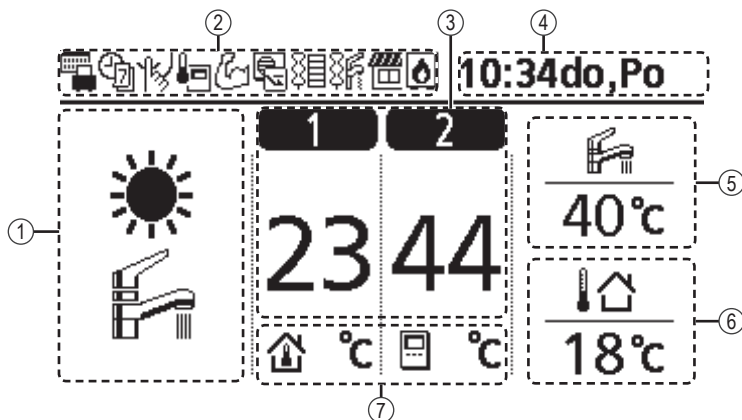
Ne v rukavicích



Ne perem

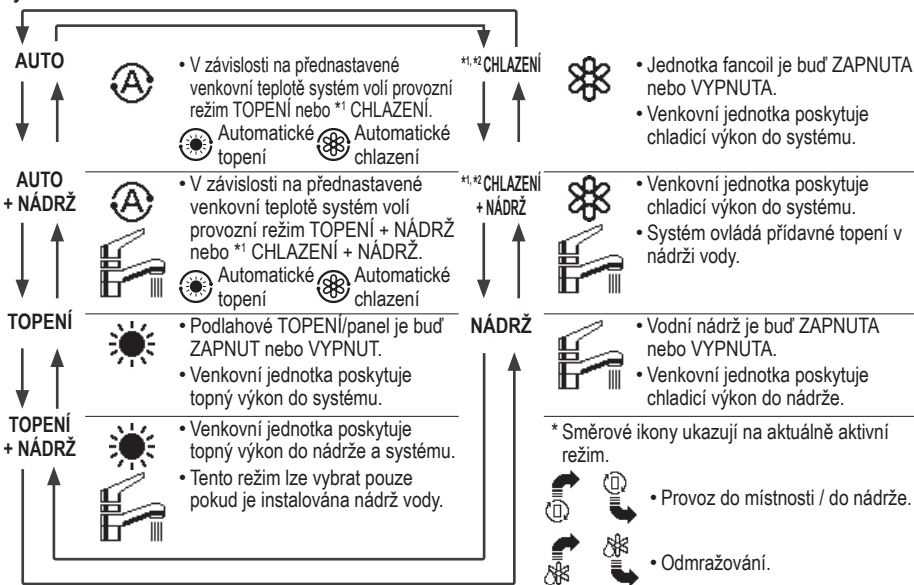


Tlačítka a displej dálkového ovladače



Displej

① Výběr režimu



② Provozní ikony

Zobrazuje se provozní stav.

Při VYPNUTÍ se ikony (na obrazovce VYPNUTÍ) kromě ikony činnosti týdenního časovače nezobrazují.



Stav provozu o dovolené



Stav ovládání týdenním časovačem



Stav tichého provozu



Zóna: Pokojevý termostat
→ Stav vnitřního čidla



Stav výkonného provozu



Požadavek řízení nebo SG ready nebo SHP stav



Stav pokojového ohřivače



Stav ohřivače nádrže



Solární stav



Bivalentní stav
(Kotel)

*1 Systém je zamčen, nepodporuje režim CHLAZENÍ. Odemčení mohou provést pouze autorizovaní instalační technici nebo servisní partneři.

*2 Zobrazí se pouze pokud je režim CHLAZENÍ odemčen (To znamená, když je k dispozici režim CHLAZENÍ).

- ③ Teploty jednotlivých zón
- ④ Čas a den
- ⑤ Teplota nádrže vody
- ⑥ Venkovní teplota
- ⑦ Typ čidla / Ikony nastavení typu teploty



Teplota vody
→Kompenzační křivka



Teplota vody
→Konstantní křivka



Pouze bazén



Pokojevý termostat
→Externí



Pokojevý termostat
→Interní

Zahájení instalace

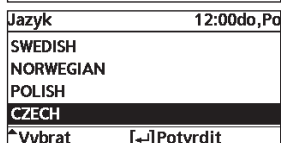
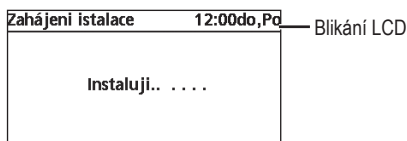
Než začnete instalovat různá nastavení menu, prosím inicializujte dálkový ovladač výběrem provozního jazyka a správným nastavením data a času.

Doporučuje se, aby instalační program provedl následující inicializaci dálkového ovladače.

Výběr jazyka

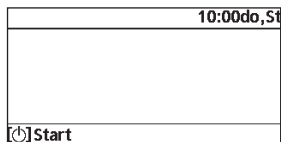
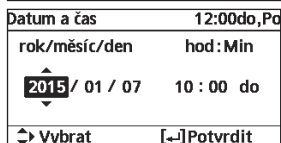
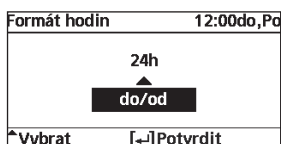
Stiskněte a vyčkejte na inicializaci displeje.

- ① Pomocí ▼ a ▲ rolujte na požadovaný jazyk.
- ② Stiskněte pro potvrzení výběru.



Nastavení hodin

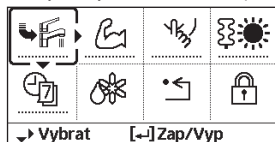
- ① Pomocí ▼ a ▲ vyberte formát zobrazení času, 24hodinový nebo 12hodinový (např. 15:00 odpovídá údaj 3 pm).
- ② Stiskněte pro potvrzení výběru.
- ③ Pomocí ▼ a ▲ vyberte rok, měsíc, den, hodinu a minutu. (Výběr pokaždé potvrďte stiskem .)
- ④ Jakmile bude nastaven čas, objeví se čas a den na displeji i v případě, že je dálkový ovladač vypnut.



Rychlá nabídka

Po provedení inicializačních nastavení můžete z následujících možností vybrat rychlou nabídku a upravovat nastavení.

① Stiskem  zobrazíte rychlou nabídku.



 Vynutit TUV


 Výkonný

 Tichý režim

 Vynutit ohřivač

 Týdení časovač

 Vynutit odmražení

 Reset chyb

 Zámek R/C

② Pomocí     vyberte nabídku.

③ Rychlá nabídka se vyvolá/skryje stiskem .

Nabídky Pro uživatele

Vyberte nabídky a proveďte nastavení podle toho, jaký systém v domácnosti máte. Všechna počáteční nastavení musí provést autorizovaný prodejce nebo specialista. Doporučujeme, aby také změny počátečních nastavení provedl autorizovaný prodejce nebo specialista.










- Po instalaci máte možnost nastavení měnit.
- Počáteční nastavení platí, dokud je uživatel nezmění.
- Dálkový ovladač lze použít pro opakovanou instalaci.
- Před nastavováním se ujistěte, že je symbol provozu VYPNUTÝ.
- Při nesprávném nastavení systém nemusí fungovat. Poradte se s autorizovaným prodejcem.

Zobrazení <Hlavní nabídka>: 





Výběr nabídky:    

Potvrzení vybraného obsahu: 



Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení																												
1 Nastavení funkcí																														
1.1 > Týdení časovač																														
<p>Po nastavení týdenního časovače může uživatel vybírat z rychlé nabídky. Nastavení 6 vzorů provozu na jeden týden.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vypnuto, pokud je stisknut vypínač Topení-Chlazení nebo pokud je Nucený ohřev vypnutý. 	<p>Nastavení časovače Vyberte den v týdnu a nastavte vzory (Čas / Provoz ZAP/VYP / Režim)</p> <p>Kopírování časovače Vyberte den v týdnu</p>	<p>Týdení časovač 10:34do,Po</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Ne</th> <th>Po</th> <th>Út</th> <th>St</th> <th>Čt</th> <th>Pá</th> <th>So</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1.</td> <td>8:00</td> <td>do Zap.</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>40°C</td> </tr> <tr> <td>2.</td> <td>12:00</td> <td>od Zap.</td> <td></td> <td>24/28°C</td> <td></td> <td>40°C</td> </tr> <tr> <td>3.</td> <td>1:00</td> <td>od Zap.</td> <td></td> <td>12/10°C</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p>↔ Den ↘ Vzor [←] Upravit</p>	Ne	Po	Út	St	Čt	Pá	So	1.	8:00	do Zap.				40°C	2.	12:00	od Zap.		24/28°C		40°C	3.	1:00	od Zap.		12/10°C		
Ne	Po	Út	St	Čt	Pá	So																								
1.	8:00	do Zap.				40°C																								
2.	12:00	od Zap.		24/28°C		40°C																								
3.	1:00	od Zap.		12/10°C																										

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
1.2 > Prázdninový časovač		
V zájmu úspory energie lze nastavit VYPNUTÍ systému o dovolené nebo snížení nastavené teploty.	Vyp	Zap. ▲ Vyp
	> Zap. Začátek a konec prázdnin. Datum a čas VYPNUTÍ nebo snížení nastavené teploty	
		Prázdniny : Konec 10:34do,Po rok/měsíc/den hod : Min 2015 / 01 / 07 10 : 00 do ↻ Vybrat [←]Potvrdit
<ul style="list-style-type: none"> Při aktivaci režimu prázdnin může být dočasně vypnut týdenní časovač, jeho funkce se ale po deaktivaci režimu prázdnin obnoví. 		
1.3 > Časovač tichého rež.		
Aktivace tichého provozu v nastavené době. Lze nastavit 6 vzorů. Úroveň 0 znamená, že je režim vypnut.	Čas aktivace Tichého režimu: Datum a čas	Tichý režim 10:34do,Po Vzor Čas Úrov. 1 8:00 do 0
	Úroveň tichosti: 0 až 3	2 5:00 od 1 3 11:00 od 3 ▼Vybrat [←]Upravit
1.4 > Pokojový ohřivač		
Nastavení ZAPNUTÍ nebo VYPNUTÍ pokojového ohřivače.	Vyp	Zap. ▲ Vyp
1.5 > Ohřivač nádrže		
Nastavení ZAPNUTÍ nebo VYPNUTÍ ohřivače nádrže.	Vyp	Zap. ▲ Vyp
1.6 > Sterilizace		
Nastavení ZAPNUTÍ nebo VYPNUTÍ automatické sterilizace.	Zap.	Zap. ▼ Vyp
<ul style="list-style-type: none"> System nepoužívejte během probíhající sterilizace, hrozí opaření nebo přehřátí vody ve sprše. Požádejte autorizovaného prodejce o určení správných nastavení sterilizace podle místních předpisů. 		
1.7 > Režim TUV (Teplá Užitková Voda)		
K nastavení režimu TUV na standardní nebo inteligentní <ul style="list-style-type: none"> Standardní režim má kratší dobu ohřátí nádrže TUV. Inteligentní režim naproti tomu potřebuje k ohřevu delší dobu Čas TUV s nižší spotřebou energie.	Standardní	Standardní ▼ Chytrý

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
2 Kontrola systému		
2.1 > Monitor. energie		
Zobrazení historických průběhů spotřeby energie, generování nebo COP.	Současné Vybrat a načíst <hr/> Graf historie Vybrat a načíst	<div style="border: 1px solid #ccc; padding: 5px;"> Celková spotřeba (1rok)  <p>1 rok 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 <small>Aměs</small></p> <p>Led, 2015: 0.0 kWh Přiblí.</p> <p>◀ Měsíc ↻ Režim</p> </div>
<ul style="list-style-type: none"> • COP = koeficient výkonnosti. • U historických průběhů lze nastavit časové období 1 den/1 týden/1 rok. • Lze načíst hodnoty spotřeby energie (kWh) na topení, *1 chlazení, do nádrže a celkem. • Celková spotřeba energie představuje odhadovanou hodnotu založenou na napětí AC 230 V a může se lišit od hodnoty naměřené přesným měřicím zařízením. 		
2.2 > Teploty vody		
Zobrazuje teplotu vody v každé oblasti.	Skutečná teplota vody na 8 místech: Vstupní / Výstupní / Zóna 1 / Zóna 2 / Nádrž / Vyrov. / Sluneční / Bazén Vybrat a načíst	Teploty vody 10:34do,Po 1. Vstupní : 0 °C 2. Výstupní : 0 °C 3. Zóna 1 : 0 °C 4. Zóna 2 : 0 °C ↙ Strana
2.3 > Chyba historie		
<ul style="list-style-type: none"> • Chybové kódy uvádí část Řešení potíží. • Nejnovější chybový kód se zobrazí úplně nahoře. 	Vybrat a načíst	Chyba historie 10:34do,Po 1. -- 2. -- 3. -- 4. -- [-] Vymazat historii
2.4 > Kompresor		
Zobrazení výkonnosti kompresoru.	Vybrat a načíst	Kompresor 10:34do,Po 1. Aktuál. frekvence : 0 Hz 2. Čítač (Zap-Vyp) : 0 3. Cel. doba provozu : 0 h [↔] Zpět
2.5 > Ohřivač		
Celková doba provozu záložního ohřivače/ohřivače nádrže.	Vybrat a načíst	Ohřivač 10:34do,Po Cel. doba provozu  : 0h  : 0h [↔] Zpět
3 Vlastní nastavení		
3.1 > Dotykový signál		
ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ zvuků při ovládání.	Zap.	<div style="border: 1px solid #ccc; padding: 5px; text-align: center;"> Zap. ▼ Vyp </div>
3.2 > LCD contrast		
Nastavení kontrastu displeje.	3	LCD contrast 10:34do,Po <div style="text-align: center;"> Méně Více  </div> [↔] Vybrat [-] Potvrdit

*1 Systém je zamčen, nepodporuje režim CHLAZENÍ. Odemčení mohou provést pouze autorizovaní instalační technici nebo servisní partneři.
 *2 Zobrazí se pouze pokud je režim CHLAZENÍ odemčen (To znamená, když je k dispozici režim CHLAZENÍ).

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
3.3 > Podsvícení		
Nastavuje dobu podsvícení obrazovky.	1 min	<p>Podsvícení 10:34do,Po</p> <p>Vyp 5 min 15 sekund 10 min 1 min</p> <p>^ Vybrat [-]Potvrdit</p>
3.4 > Intenzita podsvícení		
Nastavuje jas podsvícení obrazovky.	4	<p>Intenzita podsvícení 10:34do,Po</p> <p>Tmavý Jasný</p> <p>◀ [Progress bar]</p> <p>◀ Vybrat [-]Potvrdit</p>
3.5 > Formát hodin		
Nastavení formátu zobrazení času.	24h	<p>Formát hodin 10:34do,Po</p> <p>24h</p> <p>do/od</p> <p>^ Vybrat [-]Potvrdit</p>
3.6 > Datum a čas		
Nastavení přesného času a data.	rok / měsíc / den / hod / Min	<p>Datum a čas 10:34do,Po</p> <p>rok/měsíc/den hod :Min</p> <p>2015 / 01 / 07 10 : 00 od</p> <p>↔ Vybrat [-]Potvrdit</p>
3.7 > Jazyk		
Nastavení jazyka zobrazení hlavní obrazovky. • Holandština, Řečtina, Finština a Turečtina, viz verze v angličtině.	ENGLISH / FRANÇAIS / DEUTSCH / ITALIANO / ESPAÑOL / DANISH / SWEDISH / NORWEGIAN / POLISH / CZECH	<p>Jazyk 10:34do,Po</p> <p>SWEDISH NORWEGIAN POLISH CZECH</p> <p>^ Vybrat [-]Potvrdit</p>
3.8 > Heslo pro odemknutí		
4místné heslo chránící všechna nastavení.	0000	<p>Heslo pro odemknutí 10:34do,Po</p> <p>0000</p> <p>↔ Vybrat [-]Potvrdit</p>
4 Servisní kontakt		
4.1 > Kontakt 1 / Kontakt 2		
Nastavte telefonní číslo instalačního technika.	Vybrat a načíst	<p>Servisní nastavení 10:34do,Po</p> <p>Kontakt 1</p> <p>Jméno : Bryan Adams</p> <p>☎ : 08812345678</p> <p>↔ Vybrat</p>

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
5 Instalační nastavení > Nastavení systému		
5.1 > Volitelné připojení řídicí desky		
Připojení vnějšího plošného spoje potřebného k servisu.	Ne	Ano ▲ Ne
• Při připojení vnějšího plošného spoje bude systém rozšířen o následující funkce: <ol style="list-style-type: none"> ① Připojení vyrovnávací nádrže a ovládání její funkce a teploty. ② Ovládání 2 zón (včetně bazénu a funkce ohřevu vody v něm). ③ Solární funkce (solární termální panely připojené buď k zásobníku TUV (teplá užitková voda) nebo k vyrovnávací nádrži). ④ Externí vypínač kompresoru. ⑤ Ext. chybové hlášení. ⑥ SG ready řízení. ⑦ Požadavek řízení. ⑧ Vypínač top.-chlaz. 		
5.2 > Zóna a čidlo		
Výběr čidel a nastavení 1zónového nebo 2zónového systému.	Zóna <ul style="list-style-type: none"> • Po nastavení 1zónového nebo 2zónového systému pokračujte výběrem místnosti nebo bazénu. • Pokud vyberete bazén, musíte vybrat teplotu ΔT v rozsahu 2 °C až 10 °C. Čidlo <p>* U pokojového termostatu je další volba vnějšího nebo vnitřního.</p>	Zóna a čidlo 10:34do, Po Zóna Systém zóna 1 Systém zóna 2 <hr/> ▼Vybrat [↔]Potvrdit
		Zóna a čidlo 10:34do, Po Čidlo Teplota vody Pokojevý termostat Pokojevý termistor <hr/> ▼Vybrat [↔]Potvrdit
5.3 > Výkon ohřivače		
Snížení výkonu ohřivače, pokud není potřeba.* 3 kW / 6 kW / 9 kW	3 kW	Výkon ohřivače 10:34do, Po 3 kW <hr/> [↔]Potvrdit
* Možnosti v kW závisejí na modelu.		
5.4 > Proti zamrznutí		
Aktivace nebo deaktivace ochrany proti zamrznutí vody při VYPNUTÍ systému.	Ano	Ano ▲ Ne
5.5 > Připojení vyrovnávací nádrže		
Pokud chcete k systému připojit nádrž, vyberte ANO a nastavte teplotu ΔT .	Ne	Ano ▲ Ne
<ul style="list-style-type: none"> • Optimální připojení řídicí desky je nutno potvrdit volbou ANO, jinak nefunguje. • Pokud optimální připojení řídicí desky nepotvrdíte, příslušné funkce se nezobrazí. 	> Ano 5 °C	Nastavte teplotu ΔT ve vyrovnávací nádrži Vyrov. nádrž 10:34do, Po ΔT pro vyrov. nádrž Rozsah: (0°C~10°C) Postup: $\pm 1^\circ\text{C}$ 5 °C <hr/> ▼Vybrat [↔]Potvrdit

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení	
5.6 > Ohřivač vany kond.			
Nastavení, zda je nebo není připojen volitelný ohřivač vany kondenzátu. * Typ A - Ohřivač vany kondenzátu se aktivuje pouze během odmrazování. * Typ B - Ohřivač vany kondenzátu se aktivuje při poklesu venkovní teploty na 5 °C a méně.	Ne	Ano ▲ Ne	
	> Ano		
A	Vyberte typ ohřivače vany kondenzátu*.	Typ ohř. vany kond. 10:34do,Po ▲ A ▼ B ▼Vybrat [↔]Potvrdit	
5.7 > Alternativní venkovní čidlo			
Výběr alternativního venkovního čidla.	Ne	Ano ▲ Ne	
5.8 > Bivalentní připojení			
Volba bivalentního zapojení umožňující dodatečný zdroj tepla např. kotel k ohřevu vyrovnávací nádrže a nádrže teplé užitkové vody v situaci, kdy při nízké venkovní teplotě nedostačuje výkon tepelného čerpadla. Bivalentní funkci lze nastavit buď ve střídavém režimu (tepelné čerpadlo a kotel pracují střídavě), nebo v paralelním režimu (tepelné čerpadlo a kotel pracují současně) nebo v pokročilém paralelním režimu (tepelné čerpadlo pracuje a kotel zapíná kvůli vyrovnávací nádrži nebo teplé užitkové vodě v závislosti na možnostech nastavení modelu řízení).	Ne	Ano ▲ Ne	
	> Ano		
	-5 °C	Nastavte venkovní teplotu, při níž se má aktivovat bivalentní připojení.	Bivalentní připojení 10:34do,Po Zapnout: Venkovní tepl. Rozsah: (-15°C~-35°C) Postup: ±1°C ▲ -5 °C ▼ ↕Vybrat [↔]Potvrdit
	Ano > Po výběru venkovní teploty		
	Vzor řízení		Bivalentní připojení 10:34do,Po
	Alternativa / Paralelní / Pokročilé paralelní		Vzor řízení Alternativa Paralelní Pokročilé paralelní ^Vybrat [↔]Potvrdit
• Pokud chcete nádrže využít bivalentně, nastavte pokročilé paralelní řízení.			
Vzor řízení > Pokročilé paralelní			
Topení	Výběr nádrže	Bivalentní připojení 10:34do,Po	
• „Topení“ znamená vyrovnávací nádrž a „TUV“ znamená nádrž TUV.		Pokročilé paralelní Topení TUV ▼Vybrat [↔]Potvrdit	

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
Vzor řízení > Pokročilé paralelní > Topení > Ano		
	<ul style="list-style-type: none"> • Vyrovnávací nádrž se aktivuje až po nastavení „Ano“. 	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Bivalentní připojení 10:34do,Po </div> <p>Pokročilé paralelní: Topení</p> <div style="background-color: #333; color: white; text-align: center; padding: 2px;">Ano</div> <div style="background-color: #333; color: white; text-align: center; padding: 2px;">Ne</div> <hr/> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> ▼ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
-8 °C	Nastavte prahovou teplotu pro spuštění bivalentního tepelného zdroje.	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Bivalentní připojení 10:34do,Po </div> <p>Začát. top.: Cílová teplota</p> <p>Rozsah: (-10°C-0°C)</p> <p>Postup: ±1°C</p> <div style="text-align: center;"> ↕ -8 ↕ </div> <p>°C</p> <hr/> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> ↕ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
0:30	Doba prodlevy do zapnutí bivalentního tepelného zdroje (v hodinách a minutách).	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Bivalentní připojení 10:34do,Po </div> <p>Začát. top.: Zpoždění</p> <p>Rozsah: (0:00-1:30)</p> <p>Postup: ±0:05</p> <div style="text-align: center;"> ↕ 0:30 ↕ </div> <hr/> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> ↕ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
-2 °C	Nastavte prahovou teplotu pro zastavení bivalentního tepelného zdroje.	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Bivalentní připojení 10:34do,Po </div> <p>Konec top.: Cílová teplota</p> <p>Rozsah: (-10°C-0°C)</p> <p>Postup: ±1°C</p> <div style="text-align: center;"> ↕ -2 ↕ </div> <p>°C</p> <hr/> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> ↕ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
0:30	Doba prodlevy do vypnutí bivalentního tepelného zdroje (V hodinách a minutách).	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Bivalentní připojení 10:34do,Po </div> <p>Konec top.: Zpoždění</p> <p>Rozsah: (0:00-1:30)</p> <p>Postup: ±0:05</p> <div style="text-align: center;"> ↕ 0:30 ↕ </div> <hr/> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> ↕ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
Vzor řízení > Pokročilé paralelní > TUV > Ano		
	<ul style="list-style-type: none"> • Nádrž TUV se aktivuje až po nastavení „Ano“. 	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Bivalentní připojení 10:34do,Po </div> <p>Pokročilé paralelní: TUV</p> <div style="background-color: #333; color: white; text-align: center; padding: 2px;">Ano</div> <div style="background-color: #333; color: white; text-align: center; padding: 2px;">Ne</div> <hr/> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> ▼ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
0:30	Doba prodlevy do zapnutí bivalentního tepelného zdroje (v hodinách a minutách).	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Bivalentní připojení 10:34do,Po </div> <p>TUV: Zpoždění</p> <p>Rozsah: (0:30-1:30)</p> <p>Postup: ±0:05</p> <div style="text-align: center;"> ↕ 0:30 ↕ </div> <hr/> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> ↕ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
5.9	> Externí vypínač	
	Ne	<div style="display: flex; justify-content: center; align-items: center;"> ↕ Ne ↕ </div>

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení	
5.10 > Solární připojení			
<ul style="list-style-type: none"> Optimální připojení řídicí desky je nutno potvrdit volbou ANO, jinak nefunguje. Pokud optimální připojení řídicí desky nepotvrdíte, příslušné funkce se nezobrazí. 	Ne	<p style="text-align: right;">Ano ▲ Ne</p>	
	> Ano		
	Vyrov. nádrž	Výběr nádrže	<p>Solární připojení 10:34do,Po</p> <p>Vyrov. nádrž</p> <p>▼ Nádrž TUV</p> <p>↙Vybrat [-]Potvrdit</p>
	> Ano > Po výběru nádrže		
	10 °C	Nastavení ΔT pro ZAPNUTÍ	<p>Solární připojení 10:34do,Po</p> <p>Zapnout ΔT</p> <p>Rozsah: (6°C-15°C)</p> <p>Postup: $\pm 1^\circ\text{C}$</p> <p style="text-align: right;">10 °C</p> <p>↕Vybrat [-]Potvrdit</p>
	> Ano > Po výběru nádrže > ΔT pro ZAPNUTÍ		
	5 °C	Nastavení ΔT VYPNUTÍ	<p>Solární připojení 10:34do,Po</p> <p>Vypnout ΔT</p> <p>Rozsah: (2°C-9°C)</p> <p>Postup: $\pm 1^\circ\text{C}$</p> <p style="text-align: right;">5 °C</p> <p>↕Vybrat [-]Potvrdit</p>
	> Ano > Po výběru nádrže > ΔT pro ZAPNUTÍ > ΔT pro VYPNUTÍ		
5 °C	Nastavení teploty ochrany proti zamrznutí	<p>Solární připojení 10:34do,Po</p> <p>och. před zamrznut.</p> <p>Rozsah: (-20°C-10°C)</p> <p>Postup: $\pm 1^\circ\text{C}$</p> <p style="text-align: right;">5 °C</p> <p>↕Vybrat [-]Potvrdit</p>	
> Ano > Po výběru nádrže > ΔT pro ZAPNUTÍ > ΔT pro VYPNUTÍ > Po nastavení teploty ochrany proti zamrznutí			
80 °C	Nastavení horní meze	<p>Solární připojení 10:34do,Po</p> <p>max limit</p> <p>Rozsah: (70°C-90°C)</p> <p>Postup: $\pm 5^\circ\text{C}$</p> <p style="text-align: right;">80 °C</p> <p>↕Vybrat [-]Potvrdit</p>	
5.11 > Ext. chybové hlášení			
	Ne	<p style="text-align: right;">Ano ▲ Ne</p>	
5.12 > Požadavek řízení			
	Ne	<p style="text-align: right;">Ano ▲ Ne</p>	

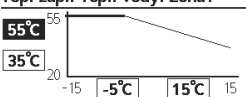
Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
5.13 > SG ready		
	Ne	Ano ▲ Ne
	> Ano	
	120 %	Kapacita (1) a (2) vyrovnávací nádrže a nádrže TUV (v %)
		SG ready 10:34do,Po Kapacita [1-0]: TUV Rozsah: (50%-150% Postup: ±5% ▲ 120%▼
		↕Vybrat [-]Potvrdit
5.14 > Externí vypínač kompresoru		
	Ne	Ano ▲ Ne
5.15 > Oběhová kapalina		
Nastavení, zda v systému obíhá voda nebo glykol.	Voda	Oběhová kapalina 10:34do,Po ▼ Voda ▲ Glykol
		↕Vybrat [-]Potvrdit
5.16 > Vypínač top.-chlaz.		
	Ne	Ano ▲ Ne

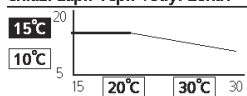
6 Instalační nastavení > Nastavení činnosti

Vyvolání čtyř hlavních funkcí nebo režimů.	4 hlavní režimy	Nastavení činnosti 12:00do,Po Topení Chlazení Auto Nádrž
	Topení / *1. *2 Chlazení / Auto / Nádrž	↕Vybrat [-]Potvrdit
6.1 > Topení		
Nastavení různých teplot vody a okolí pro zapnutí topení.	Tepl. vody pro zap. v rež. top. / Venk. tepl. pro vyp. v rež. top. / ΔT pro zapnutí režimu topení / Venk. teplota pro zap. topení	Nastavení činnosti 10:34do,Po Topení Tepl. vody pro zap. v rež. top. Venk. tepl. pro vyp. v rež. top. ΔT pro zapnutí režimu topení
	> Tepl. vody pro zap. v rež. top.	
	Kompenzační křivka	Nastavení činnosti 10:34do,Po Top. zap.: Tepl. vody Kompenzační křivka Konstantní křivka
	Teploty ZAPNUTÍ topení v režimech Kompenzační křivka nebo Přímý vstup.	↕Vybrat [-]Potvrdit

*1 Systém je zamčen, nepodporuje režim CHLAZENÍ. Odemčení mohou provést pouze autorizovaní instalační technici nebo servisní partneři.

*2 Zobrazí se pouze pokud je režim CHLAZENÍ odemčen (To znamená, když je k dispozici režim CHLAZENÍ).

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
> Tepl. vody pro zap. v rež. top. > Kompenzační křivka		
Osa X: -5 °C, 15 °C Osa Y: 55 °C, 35 °C	Zadání 4 teplotních bodů (2 na vodorovné ose X, 2 na svislé ose Y).	<div style="text-align: right;">Top. zap.: Tepl. vody: Zóna1</div>  <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> ↔ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
<ul style="list-style-type: none"> • Rozsah teplot: Osa X: -15 °C ~ 15 °C, osa Y: Viz níže • Rozsah teplot pro zadání na ose Y: <ol style="list-style-type: none"> 1. Při nastavení Vysoká teplota vody na NE: 20 °C ~ 55 °C 2. Při nastavení Vysoká teplota vody na ANO + zapnutí funkce Záložní ohřivač: 25 °C ~ 65 °C 3. Při nastavení Vysoká teplota vody na ANO + vypnutí funkce Záložní ohřivač: 35 °C ~ 65 °C 4. Pokud je model připojený venkovně modelem FLAT: 20 °C ~ 60 °C • Pokud vyberete 2zónový systém, je třeba zadat i 4 teplotní body pro zónu 2. • Pokud máte jen 1zónový systém, neobrazí se nastavení „Zóna1“ a „Zóna2“. 		
> Tepl. vody pro zap. v rež. top. > Konstantní křivka		
35 °C	Teplota pro ZAPNUTÍ topení	<div style="text-align: right;">Nastavení činnosti 10:34do,Po</div> <div style="text-align: right;">Top. zap.: Tepl. vody: Zóna2</div> <div style="text-align: right;">Rozsah: (20°C~55°C)</div> <div style="text-align: right;">Postup: ±1°C</div> <div style="text-align: right; margin-top: 5px;"> 35 °C </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center; margin-top: 5px;"> ↔ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
<ul style="list-style-type: none"> • Rozsah Min. až Max. je podmíněn, takto: <ol style="list-style-type: none"> 1. Při nastavení Vysoká teplota vody na NE: 20 °C ~ 55 °C 2. Při nastavení Vysoká teplota vody na ANO + zapnutí funkce Záložní ohřivač: 25 °C ~ 65 °C 3. Při nastavení Vysoká teplota vody na ANO + vypnutí funkce Záložní ohřivač: 35 °C ~ 65 °C 4. Pokud je model připojený venkovně modelem FLAT: 20 °C ~ 60 °C 		
> Venk. tepl. pro vyp. v rež. top.		
24 °C	Teplota pro VYPNUTÍ topení	<div style="text-align: right;">Nastavení činnosti 10:34do,Po</div> <div style="text-align: right;">Top. vyp.: Venkovní tepl.</div> <div style="text-align: right;">Rozsah: (5°C~35°C)</div> <div style="text-align: right;">Postup: ±1°C</div> <div style="text-align: right; margin-top: 5px;"> 24 °C </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center; margin-top: 5px;"> ↔ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
> ΔT pro zapnutí režimu topení		
5 °C	Nastavte ΔT pro topení na ZAP.	<div style="text-align: right;">Nastavení činnosti 10:34do,Po</div> <div style="text-align: right;">Top. zap.: ΔT</div> <div style="text-align: right;">Rozsah: (1°C~15°C)</div> <div style="text-align: right;">Postup: ±1°C</div> <div style="text-align: right; margin-top: 5px;"> 5 °C </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center; margin-top: 5px;"> ↔ Vybrat [↔] Potvrdit </div>
> Venk. teplota pro zap. topení		
0 °C	Teplota pro ZAPNUTÍ ohřivače	<div style="text-align: right;">Nastavení činnosti 10:34do,Po</div> <div style="text-align: right;">Top. zap.: Venkovní tepl.</div> <div style="text-align: right;">Rozsah: (-15°C~20°C)</div> <div style="text-align: right;">Postup: ±1°C</div> <div style="text-align: right; margin-top: 5px;"> 0 °C </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center; margin-top: 5px;"> ↔ Vybrat [↔] Potvrdit </div>

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
6.2 > *1, *2 Chlazení		
Nastavení různých teplot vody a okolí pro zapnutí chlazení.	Teploty vody pro ZAPNUTÍ chlazení a ΔT pro ZAPNUTÍ režimu chlazení.	Nastavení činnosti 10:34do,Po Chlazení Tepl. vody pro zap. v rež. chlaz. ΔT pro zapnutí režimu chlazení ↕ Vybrat [-] Potvrdit
	> Tepl. vody pro zap. v rež. chlaz.	
	Kompenzační křivka	Teploty ZAPNUTÍ chlazení v režimech Kompenzační křivka nebo Přímý vstup. Nastavení činnosti 10:34do,Po Chlaz. zap.: Tepl. vody Kompenzační křivka Konstantní křivka ↕ Vybrat [-] Potvrdit
	> Tepl. vody pro zap. v rež. chlaz. > Kompenzační křivka	
	Osa X: 20 °C, 30 °C Osa Y: 15 °C, 10 °C	Zadání 4 teplotních bodů (2 na vodorovné ose X, 2 na svislé ose Y). Chlaz. zap.: Tepl. vody: Zóna1  ↕ Vybrat [-] Potvrdit
<ul style="list-style-type: none"> • Pokud vyberete 2zónový systém, je třeba zadat i 4 teplotní body pro zónu 2. • Pokud máte jen 1zónový systém, neobrazí se nastavení „Zóna1“ a „Zóna2“. 		
> Tepl. vody pro zap. v rež. chlaz. > Konstantní křivka		
10 °C	Nastavení teploty pro ZAPNUTÍ chlazení	Nastavení činnosti 10:34do,Po Chlaz. zap.: Tepl. vody: Zóna2 Rozsah: (5°C-20°C) Postup: $\pm 1^\circ\text{C}$ 10 °C ↕ Vybrat [-] Potvrdit
> ΔT pro zapnutí režimu chlazení		
5 °C	Nastavení ΔT pro ZAPNUTÍ chlazení	Nastavení činnosti 10:34do,Po Chlaz. zap.: ΔT Rozsah: (1°C-15°C) Postup: $\pm 1^\circ\text{C}$ 5 °C ↕ Vybrat [-] Potvrdit

*1 Systém je zamčen, nepodporuje režim CHLAZENÍ. Odemčení mohou provést pouze autorizovaní instalační technici nebo servisní partneři.

*2 Zobrazí se pouze pokud je režim CHLAZENÍ odemčen (To znamená, když je k dispozici režim CHLAZENÍ).

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení																																												
6.3 > Auto																																														
Automatické přepnutí z Chlazení na Topení nebo obráceně.	Venkovní teplota pro přepnutí z Chlazení na Topení nebo obráceně. Ven. tep. pro rež. (top. do chla.) / Ven. tep. pro rež. (chla. do top.)	<table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Auto</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ven. tep. pro rež. (top. do chla.)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ven. tep. pro rež. (chla. do top.)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table> <p>> Ven. tep. pro rež. (top. do chla.)</p> <table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Auto: Venkovní tepl.(Top. do chla)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (11°C-25°C)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±1°C</td> <td>15 °C</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table> <p>> Ven. tep. pro rež. (chla. do top.)</p> <table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Auto: Venkovní tepl.(Chla. do top)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (5°C-14°C)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±1°C</td> <td>10 °C</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table>	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Auto		Ven. tep. pro rež. (top. do chla.)		Ven. tep. pro rež. (chla. do top.)		↙Vybrat	[←]Potvrdit	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Auto: Venkovní tepl.(Top. do chla)		Rozsah: (11°C-25°C)		Postup: ±1°C	15 °C	↙Vybrat	[←]Potvrdit	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Auto: Venkovní tepl.(Chla. do top)		Rozsah: (5°C-14°C)		Postup: ±1°C	10 °C	↙Vybrat	[←]Potvrdit														
Nastavení činnosti	10:34do,Po																																													
Auto																																														
Ven. tep. pro rež. (top. do chla.)																																														
Ven. tep. pro rež. (chla. do top.)																																														
↙Vybrat	[←]Potvrdit																																													
Nastavení činnosti	10:34do,Po																																													
Auto: Venkovní tepl.(Top. do chla)																																														
Rozsah: (11°C-25°C)																																														
Postup: ±1°C	15 °C																																													
↙Vybrat	[←]Potvrdit																																													
Nastavení činnosti	10:34do,Po																																													
Auto: Venkovní tepl.(Chla. do top)																																														
Rozsah: (5°C-14°C)																																														
Postup: ±1°C	10 °C																																													
↙Vybrat	[←]Potvrdit																																													
6.4 > Nádrž																																														
Nastavení funkcí pro nádrž.	<p>Provoz. čas topeění (max) / Provoz. čas ohřevu nádrže (max) / Teplota ohřevu nádrže / Sterilizace</p> <p>• Displej zobrazuje 3 funkce najednou.</p> <p>> Provoz. čas topeění (max)</p> <table border="1"> <tr> <td>8:00</td> <td>Max. doba zapnutí ohřivače vany kondenzátu (v hodinách a minutách)</td> <td> <table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Prov. čas top. (max)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (0:30-10:00)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±0:30</td> <td>8:00</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table> </td> </tr> <tr> <td colspan="3">> Provoz. čas ohřevu nádrže (max)</td> </tr> <tr> <td>1:00</td> <td>Max. doba dohřívání nádrže (v hodinách a minutách)</td> <td> <table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Čas ohřevu (max)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (0:05-4:00)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±0:05</td> <td>1:00</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table> </td> </tr> <tr> <td colspan="3">> Teplota ohřevu nádrže</td> </tr> <tr> <td>-8 °C</td> <td>Nastavte teplotu pro dohřátí vody v nádrži.</td> <td> <table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Teplota opět. ohřevu</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (-12°C--2°C)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±1°C</td> <td>-8 °C</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	8:00	Max. doba zapnutí ohřivače vany kondenzátu (v hodinách a minutách)	<table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Prov. čas top. (max)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (0:30-10:00)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±0:30</td> <td>8:00</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table>	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Nádrž: Prov. čas top. (max)		Rozsah: (0:30-10:00)		Postup: ±0:30	8:00	↙Vybrat	[←]Potvrdit	> Provoz. čas ohřevu nádrže (max)			1:00	Max. doba dohřívání nádrže (v hodinách a minutách)	<table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Čas ohřevu (max)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (0:05-4:00)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±0:05</td> <td>1:00</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table>	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Nádrž: Čas ohřevu (max)		Rozsah: (0:05-4:00)		Postup: ±0:05	1:00	↙Vybrat	[←]Potvrdit	> Teplota ohřevu nádrže			-8 °C	Nastavte teplotu pro dohřátí vody v nádrži.	<table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Teplota opět. ohřevu</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (-12°C--2°C)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±1°C</td> <td>-8 °C</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table>	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Nádrž: Teplota opět. ohřevu		Rozsah: (-12°C--2°C)		Postup: ±1°C	-8 °C	↙Vybrat	[←]Potvrdit
8:00	Max. doba zapnutí ohřivače vany kondenzátu (v hodinách a minutách)	<table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Prov. čas top. (max)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (0:30-10:00)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±0:30</td> <td>8:00</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table>	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Nádrž: Prov. čas top. (max)		Rozsah: (0:30-10:00)		Postup: ±0:30	8:00	↙Vybrat	[←]Potvrdit																																		
Nastavení činnosti	10:34do,Po																																													
Nádrž: Prov. čas top. (max)																																														
Rozsah: (0:30-10:00)																																														
Postup: ±0:30	8:00																																													
↙Vybrat	[←]Potvrdit																																													
> Provoz. čas ohřevu nádrže (max)																																														
1:00	Max. doba dohřívání nádrže (v hodinách a minutách)	<table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Čas ohřevu (max)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (0:05-4:00)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±0:05</td> <td>1:00</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table>	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Nádrž: Čas ohřevu (max)		Rozsah: (0:05-4:00)		Postup: ±0:05	1:00	↙Vybrat	[←]Potvrdit																																		
Nastavení činnosti	10:34do,Po																																													
Nádrž: Čas ohřevu (max)																																														
Rozsah: (0:05-4:00)																																														
Postup: ±0:05	1:00																																													
↙Vybrat	[←]Potvrdit																																													
> Teplota ohřevu nádrže																																														
-8 °C	Nastavte teplotu pro dohřátí vody v nádrži.	<table border="1"> <tr> <td>Nastavení činnosti</td> <td>10:34do,Po</td> </tr> <tr> <td>Nádrž: Teplota opět. ohřevu</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Rozsah: (-12°C--2°C)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Postup: ±1°C</td> <td>-8 °C</td> </tr> <tr> <td>↙Vybrat</td> <td>[←]Potvrdit</td> </tr> </table>	Nastavení činnosti	10:34do,Po	Nádrž: Teplota opět. ohřevu		Rozsah: (-12°C--2°C)		Postup: ±1°C	-8 °C	↙Vybrat	[←]Potvrdit																																		
Nastavení činnosti	10:34do,Po																																													
Nádrž: Teplota opět. ohřevu																																														
Rozsah: (-12°C--2°C)																																														
Postup: ±1°C	-8 °C																																													
↙Vybrat	[←]Potvrdit																																													

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení														
> Sterilizace																
Pondělí	Na 1 nebo více dnů v týdnu lze nastavit sterilizaci. Ne / Po / Út / St / Čt / Pá / So	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Nastavení činnosti 10:34do,Po </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> Sterilizace: Den <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td>Ne</td> <td>Po</td> <td>Út</td> <td>St</td> <td>Čt</td> <td>Pá</td> <td>So</td> </tr> <tr> <td>—</td> <td>✓</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> </tr> </table> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; margin-top: 5px;"> ↔Den ↕☑/☐ [←]Potvrdit </div>	Ne	Po	Út	St	Čt	Pá	So	—	✓	—	—	—	—	—
Ne	Po	Út	St	Čt	Pá	So										
—	✓	—	—	—	—	—										
> Sterilizace: Čas																
12:00	Čas ve vybraném dnu (dnech) v týdnu, kdy se nádrž sterilizuje 0:00 až 23:59	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Nastavení činnosti 10:34do,Po </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> Sterilizace: Čas <div style="text-align: center; font-size: 2em; font-weight: bold; margin: 5px 0;">12:00 od</div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; margin-top: 5px;"> ↔ Vybrat [←]Potvrdit </div>														
> Sterilizace: Teplota vody																
65 °C	Nastavení teplot varu pro sterilizaci nádrže.	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Nastavení činnosti 10:34do,Po </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> Sterilizace: Teplota vody </div> <div style="margin: 2px 0;"> Rozsah: (55°C-65°C) Postup: ±1°C </div> <div style="text-align: right; margin-right: 20px;"> 65 °C </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; margin-top: 5px;"> ↕Vybrat [←]Potvrdit </div>														
> Sterilizace: Prov. čas (max)																
0:10	Nastavení délky sterilizace (v hodinách a minutách)	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Nastavení činnosti 10:34do,Po </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> Sterilizace: Prov. čas (max) </div> <div style="margin: 2px 0;"> Rozsah: (0:05-1:00) Postup: ±0:05 </div> <div style="text-align: right; margin-right: 20px;"> 0:10 </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; margin-top: 5px;"> ↕Vybrat [←]Potvrdit </div>														

7 Instalační nastavení > Servisní nastavení

7.1 > Max. otáčky oběh. čerpadla

Nastavení max. otáček čerpadla.	Nastavení průtoku, max. provozu a ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ čerpadla. Průtok: XX:X l/min Max prov.: 0x40 až 0xFE, Čerpadlo: Zap./Vyp/Odvzduš.	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Servisní nastavení 10:34do,Po </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> Průtok Max prov. Provoz </div> <div style="margin: 2px 0;"> 0.0 l/m 0xCE ◀Odvzduš. </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; margin-top: 5px;"> ← Vybrat </div>
---------------------------------	--	--

7.2 > Odčerpávání chlad.

Nastavení dočerpání.	Dočerpání Zap.	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin: 5px 0;"> <div style="display: flex; justify-content: space-between; font-size: 0.8em;"> Servisní nastavení 10:34do,Po </div> <div style="text-align: center; font-weight: bold; margin: 5px 0;"> Probíhá odčerpávání chladiva! </div> <div style="text-align: right; margin-top: 5px;"> [↻]Vyp </div> </div>
----------------------	-----------------------	--

Nabídka	Výchozí nastavení	Možnosti zobrazení / Nastavení
<p>7.3 > Vysouš. podl</p> <p>Vysoušení betonu (stěn, podlah atd.) na stavbě.</p> <p>Tuto nabídku nevyužívejte k žádným jiným účelům a nikdy jindy než při stavbě.</p>	<p>Úpravou nastavte teplotu vyschlého betonu.</p> <p>Zap./Upravit</p>	<p>Servisní nastavení 10:34do,Po</p> <p>Vysouš. podl</p> <p>Zap.</p> <p>Upravit</p> <p>▼Vybrat [-]Potvrdit</p>
	<p>> Upravit</p> <p>Fáze: 1 Teplota: 25 °C</p> <p>Teplota ohřevu pro vysoušení betonu. Vyberte požadované fáze: 1 až 10, rozsah: 1 až 99</p>	<p>Servisní nastavení 10:34do,Po</p> <p>Vysouš. podl: 1/10</p> <p>Rozsah: (25°C-55°C)</p> <p>Postup: ±1°C 25 °C</p> <p>^Vybrat [-]Potvrdit</p>
	<p>> Zap.</p> <p>Potvrzení nastavených teplot vysoušení betonu, rozsah.</p>	<p>Servisní nastavení 10:34do,Po</p> <p>Vysouš. podl: Stav</p> <p>Fáze : 1/10</p> <p>Požad. teplota vody : 25°C</p> <p>Skutečná tepl. vody :25°C/25°C</p> <p>[☺]Vyp</p>
	<p>7.4 > Servisní kontakt</p> <p>Nastavení až 2 kontaktních čísel a jmen pro uživatele systému.</p>	<p>Jméno a telefonní číslo servisního technika.</p> <p>Kontakt 1 / Kontakt 2</p>
<p>> Kontakt 1 / Kontakt 2</p> <p>Kontaktní jméno a telefonní číslo.</p> <p>Jméno / ikona telefonu</p>		<p>Servisní kontakt 10:34do,Po</p> <p>Kontakt 1</p> <p>Jméno : Bryan Adams</p> <p>☎ : 08812345678</p> <p>▼Vybrat [-]Upravit</p>
<p>Zadejte jméno a číslo</p> <p>Jméno kontaktu: písmena a až z. Číslo kontaktu: 1 až 9</p>		<p>Kontakt-1</p> <p>ABC/abc 0-9/jiné</p> <p>ABCDEFGHIJ KLMNOPQR Mez. </p> <p>STUVWXYZ abcdefghi Zpět </p> <p>jk lmnopqrs tuvwx yz Potvr </p> <p>◀▶ Vybrat [-]Vstup</p> <p>Číslo: █</p> <p>1 2 3 (</p> <p>4 5 6)</p> <p>7 8 9 - Zpět </p> <p>* 0 # _ Potvr </p> <p>◀▶ Vybrat [-]Vstup</p>

Pokyny pro čištění

K zajištění optimální výkonnosti systému je nutné pravidelné čištění. Poradte se s autorizovaným prodejcem.

- Před čištěním odpojte přívod napájení.
- Nepoužívejte benzín, ředidlo a čisticí prášek.
- Používejte pouze mýdlo (\approx pH7) nebo neutrální detergent pro domácnost.
- Nepoužívejte vodu teplejší než 40 °C.

Vnitřní jednotka

• Nestříkejte vodu přímo na jednotku. Jednotku pouze otřete měkkým suchým hadříkem.



Tlakoměr vody



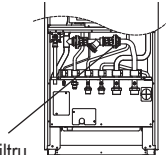
• Zabraňte nárazu do skla tvrdými a ostrými předměty. Jinak hrozí poškození zařízení.



- Zkontrolujte, zda je tlak vody je v mezích 0,05 až 0,3 MPa (0,1 MPa = 1 bar).
- Pokud je tlak vody vyšší, poradte se s autorizovaným prodejcem.

Vodní filtr

- Vodní filtr čistíte nejméně jednou ročně. Jinak hrozí zanesení filtru a porucha systému. Poradte se s autorizovaným prodejcem.



Sada vodního filtru

Venkovní jednotka

- Neblokujte vstup a výstup vzduchu. Jinak hrozí snížení výkonu nebo porucha systému. Odstraňte překážku omezující výměnu vzduchu.
- Pokud sněží, ometějte a odstraňujte z venkovní jednotky sníh, aby nedošlo k ucpaní vstupu a výstupu vzduchu.

Pokud zařízení delší dobu nebudete používat

- Vodu v zásobníku užitkové vody je třeba vypustit.
- Odpojte přívod napájení.

Kdy systém nelze používat

Odpojte přívod napájení

a poté se poradte s autorizovaným prodejcem, pokud nastane cokoli z níže uvedeného:

- Abnormálně hlučný provoz.
- Do dálkového ovládače se dostala voda/cizí částice.
- Únik vody z vnitřní jednotky.
- Časté vypínání jističe.
- Napájecí kabel se nadměrně ohřívá.

ÚDRŽBA

Uživatel

• Aby zajistil optimální výkon jednotek, může uživatel prohlížet a odstraňovat veškeré překážky na vstupních a výstupních vzduchových otvorech venkovní jednotky.

Prodejce

- Abyste zajistili bezpečnost a optimální výkon jednotek, je třeba, aby autorizovaný prodejce pravidelně prováděl jak sezónní prohlídky jednotek, tak funkční kontroly RCCB/ELCB, externí kabeláže a potrubí.
- U zásobníku užitkové vody je důležité pravidelně provádět servis sady vodního filtru a každoročně kontrolovat anodovou tyč. Anodová tyč chrání tělo zásobníku před korozi v závislosti na kvalitě vody. Pokud průměr klesne na cca 8 mm, je třeba anodu vyměnit.
- Uživatelé by se neměli pokoušet servisovat nebo vyměňovat díly zařízení.
- Pro plánovanou kontrolu se obraťte na autorizovaného prodejce.

Řešení potíží

Následující příznaky neznamenaají závadu.

Příznak	Příčina
Zvuk vody protékající systémem.	• Průtok chladiva jednotkou.
Prodleva několik minut po restartování.	• Jde o prodlevu chránící kompresor.
Voda/pára z venkovní jednotky.	• Dochází ke kondenzaci na trubkách nebo odpařování z trubek.
Pára se objevuje, pokud je venkovní jednotka v režimu topení.	• Příčinou je odmrazování tepelného výměníku.
Venkovní jednotka nefunguje.	• Příčinou je ochrana integrovaná v systému pro případ, že se venkovní teplota dostane mimo provozní rozsah.
Systém se vypne.	• Příčinou je ochrana integrovaná v systému. Pokud teplota vstupní vody klesne pod 10 °C, vypne se kompresor a zapne se záložní topení pro zásobník.
Systém se spouští jen obtížně.	• Pokud se současně ohřívá panel i podlaha, může klesnout teplota teplé vody a tím klesne topný výkon systému. • Při nízké teplotě venkovního vzduchu může ohřev systému trvat déle. • Výstup nebo vstup venkovní jednotky je zablokovaný, například sněhem. • Při nízké nastavené teplotě výstupní vody může ohřev systému trvat déle.
Systém se nezahřeje okamžitě. Pokud bylo záložní topení pro zásobník vypnuto, automaticky se ZAPNE.	• Ohřev systému chvíli trvá, pokud je voda zpočátku studená. • Příčinou je ochrana integrovaná v tepelném výměníku vnitřní jednotky.
Systém se automaticky zapne i když není nastaven časovač.	• Byl nastaven časovač sterilizace.
Hlasitý průtok chladiva po dobu několika minut.	• Příčinou je aktivace odmrazování při venkovní teplotě nižší než -10 °C.
*1 Režim CHLAZENÍ není k dispozici	• Systém je blokován, dostupný je pouze režim TOPENÍ.

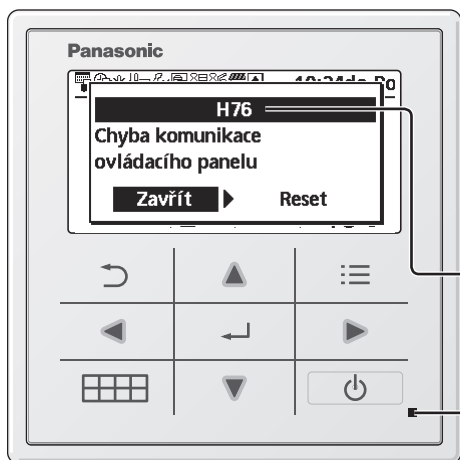
Než zavoláte servis, zkontrolujte níže uvedené.

Příznak	Kontrola
Provoz v režimu TOPENÍ/*1 CHLAZENÍ neprobíhá efektivně.	• Nastavte správně teplotu. • Zavřete ventil ohříváče/chladiče panelu. • Odstraňte ucpání vstupu a výstupu venkovní jednotky.
Hlučný provoz.	• Vnitřní nebo venkovní jednotka nebyla instalována vodorovně. • Správně zavřete viko.
Systém správně nefunguje.	• Zásah/aktivace jističe.
Provozní LED nesvíí nebo se nic nezobrazuje na dálkovém ovladači.	• Napájení pracuje správně nebo došlo k výpadku elektřiny.

*1 Systém je zamčen, nepodporuje režim CHLAZENÍ. Odemčení mohou provést pouze autorizovaní instalační technici nebo servisní partneři.

*2 Zobrazí se pouze pokud je režim CHLAZENÍ odemčen (To znamená, když je k dispozici režim CHLAZENÍ).

Řešení potíží



Následuje přehled chybových kódů, které se mohou objevit na displeji, pokud nastal problém s nastavením nebo provozem systému.

Zobrazí-li se na displeji chybový kód jako v příkladu níže, zavolejte na číslo uložené v dálkovém ovladači nebo nejbližšímu oprávněnému instalačnímu technikovi.

Všechny spínače jsou vypnuty, kromě ◀ ▶ a ↶ .

Č. chyby	Vysvětlení
H12	Nesoulad kapacity
H15	Chyba čidla kompresoru
H20	Chyba oběhového čerpadla
H23	Chyba čidla chladičového okruhu
H27	Chyba servisního ventilu
H28	Chyba čidla solárního okruhu
H31	Chyba teplotního bazénového čidla
H36	Chyba čidla vyrovnávací nádrže
H38	Chyba neshody modelu
H42	Ochrana nízkého tlaku
H43	Chyba čidla zóny 1
H44	Chyba čidla zóny 2
H62	Chyba průtoku vody
H63	Chyba čidla nízkého tlaku
H64	Chyba čidla vysokého tlaku
H65	Chyba cirkulace vody při odmrazování
H67	Chyba externího termistoru 1
H68	Chyba externího termistoru 2
H70	Abnormální ochrana přetížení záložního topení
H72	Abnormální hodnota snímače zásobníku
H74	Chyba komunikace el. řídicí desky
H75	Ochrana při nízké teplotě vody
H76	Chyba komunikace dálk. ovládací - vnitřní jednotky
H90	Abnormální komunikace vnitřní/venkovní jednotky
H91	Abnormální ochrana přetížení topení zásobníku
H95	Chyba napětí připojení
H98	Venkovní ochrana před vysokým tlakem
H99	Vnitřní prevence před zamrznutím výměníku tepla

Č. chyby	Vysvětlení
F12	Byl aktivován tlakový spínač
F14	Nedostatečné otáčky kompresoru
F15	Zablokování motoru ventilátoru
F16	Celková proudová ochrana
F20	Ochrana před přetížením kompresoru
F22	Ochrana před přetížením tranzistorového modulu
F23	Abnormální operace špičky DC
F24	Chyba chladičového okruhu
F25	*1 Chyba cyklu chlazení/topení
F27	Chyba tlakového spínače
F29	Nízká teplota přehřátí
F30	Chyba teplotního čidla 2 výstupu vody
F32	Vnitřní chyba termostatu
F36	Chyba venkovního teplotního čidla
F37	Chyba teplotního čidla vstup vody
F40	Chyba venkovního teplotního čidla na výtlaku
F41	Chyba kompenzace účinníku
F42	Chyba čidla venkovního tepelného výměníku
F43	Chyba čidla venkovního odmrazování
F45	Chyba teplotního čidla vody na výstupu
F46	Odpojení proudového transformátoru
F48	Chyba teplotního čidla na výstupu výparníku
F49	Chyba teplotního čidla obtoku na výstupu
F95	*1 Chyba vysokého tlaku chlazení

*1 Systém je zamčen, nepodporuje režim CHLAZENÍ. Odemčení mohou provést pouze autorizovaní instalační technici nebo servisní partneři.

*2 Zobrazí se pouze pokud je režim CHLAZENÍ odemčen (To znamená, když je k dispozici režim CHLAZENÍ).

Informace, když se připojí k síťovému adaptéru (volitelný díl příslušenství)



VAROVÁNÍ

Před použitím zkontrolujte bezpečnost v oblasti tepelného systému vzduch-voda. Ověřte si před zahájením provozu, zda v okolí jsou lidé a živá příroda.

Nesprávný provoz způsobený nedodržением pokynů může způsobit újmu a poškození.



Před zahájením provozu si ověřte následující (uvnitř budov)

- Stav nastavení časovače. Nepředvídatelné zapnutí/vypnutí může způsobit závažné poranění osob nebo škodu na živé přírodě.

Před zahájením provozu a během něj si ověřte následující (vně budov)

- Pokud je známo, že se někdo v objektu nachází, oznamte osobě z vnějšku před vlastní činností, že bude probíhat nastavení provozu.

Cílem je zabránit náhlému šoku pro osobu a jakémukoliv závažném zdravotnímu problému způsobenému změnou provozu.

- Nepoužívejte toto zařízení v případech, že je v objektu dítě, tělesně postižená osoba nebo starší osoba, která není schopna sama zařízení v objektu obsluhovat.

- Často kontrolujte nastavení a provozní stav.

- Když se objeví chybový kód, zastavte provoz a konzultujte autorizovaného prodejce nebo specialistu.

Před použitím si ověřte

• Systém nemusí být použitelný za špatných podmínek pro komunikaci. Po provozu zkontrolujte „Provozní stav“ na displeji použití. Při dálkové obsluze může nastat následující situace.

- Nemůže pracovat, provozní čas se nezobrazí.

- Provoz voda-vzduch se nezobrazí, pokud je obsluha nastavena vně objektu.

• Doporučuje se uzamknout obrazovku na chytrém telefonu, aby nedošlo k chybné obsluze.

• Nepoužívejte jiný dálkový ovladač, komunikační a obslužné zařízení, které nenanovil autorizovaný prodejce nebo specialista.

• Používejte podle smluvních „Podmínky služby“ a „Nakládání s osobními údaji“ Panasonic Smart Application.

• Při dlouhodobém nepoužívání Panasonic Smart Application odpojte bezdrátový adaptér od zařízení.

Informace ohledně sběru a likvidace zařízení na konci životnosti



Tyto symboly na produktu, obalu anebo v doprovodné dokumentaci znamenají, že použitá elektrická a elektronická zařízení nepatří do běžného domovního odpadu.

Aby byla zajištěna správná likvidace a recyklace použitých výrobků, odevzdávejte je v souladu s národní legislativou na příslušných sběrných místech.

Správnou likvidací produktů přispějete k úspoře cenných přírodních zdrojů a zabráníte potenciálnímu ohrožení lidského zdraví i životního prostředí, které by při nesprávné likvidaci mohlo hrozit.

Více informací o sběru a recyklaci použitých produktů vám poskytne místní úřad, provozovatel systému odvozu odpadu nebo prodejce, u něhož jste produkt zakoupili.

Nesprávná likvidace tohoto odpadu může být pokutována ve shodě s národní legislativou.



Jiní než soukromí uživatelé v EU

Pokud chcete likvidovat elektrické nebo elektronické zařízení, obraťte se na prodejce nebo dodavatele.

[Informace ohledně likvidace v nečlenských zemích EU]

Tyto symboly platí pouze v EU. Pokud chcete likvidovat elektrické nebo elektronické zařízení, obraťte se na místní úřad nebo prodejce.